

## **ЗАДАНИЕ «Перевод профессионального текста (сообщения)» (немецкий язык)**

### **Aus der Geschichte der Olympischen Spiele**

Das antike Griechenland ist die Heimat der Olympischen Spiele. Die ersten Olympischen Spiele fanden im 8. Jahrhundert vor unserer Zeitrechnung in Olympia statt. Das Wort „Olympiade“ bedeutete im alten Griechenland den Zeitraum vor vier Jahren, der zwischen zwei Olympischen Spielen lag.

Die Geschichte der Olympischen Spiele zählt über 2500 Jahre. Sie wurden schon von Homer erwähnt: In der „Ilias“ finden wir eine Beschreibung dieser Sportwettkämpfe. Olympische Spiele hatten damals eine Bedingung: Es durften in dieser Zeit keine Kriege geführt werden. Aus diesem Grund wurden Olympische Spiele zum Symbol des Friedens.

394 unserer Zeitrechnung wurden Olympische Spiele aufgehoben und viele Jahrhunderte lang nicht abgehalten. Die zweite Geburt erlebten sie erst im 19. Jahrhundert. Der Begründer der Olympischen Spiele der Neuzeit wurde Franzose Baron Pierre de Coubertin. 1894 erklärte er die Notwendigkeit der Wiederherstellung antiker Traditionen im modernen Sport. Nach zwei Jahren wurde von ihm das Internationale Olympische Komitee geschaffen. In demselben Jahr fanden in Athen die ersten Olympischen Spiele der Neuzeit statt. Seit je wurden Olympische Spiele regelmäßig abgehalten, nur drei davon-die VI., XII. und XIII. fielen wegen zweier Weltkriege aus.

Russland ist das Mitglied der Olympischen Bewegung seit dem Jahre 1952. Es empfing 1980 die XXII. Olympischen Spiele. Zu ihrer Eröffnung wurden in Moskau wurde ein schönes olympisches Dorf, elf Sportstätten errichtet und elf weitere rekonstruiert. In jenen Sommerspielen gewannen Sportler zahlreiche goldene, silberne und bronzene Medaillen, schlugen und stellten viele Rekorde auf. Auf der Olympischen Flagge werden fünf Ringe dargestellt, die die Idee der Festigung der Freundschaft zwischen den Völkern aller Welt symbolisieren.

Antworten Sie auf die Fragen.

1. Wo fanden die ersten Olympischen Spiele statt ?
2. Aus welchem Grund wurden Olympische Spiele zum Symbol des Friedens?
3. Wann erlebten die Olympischen Spiele die zweite Geburt ?
4. Wer ist der Begründer der Olympischen Spiele der Neuzeit ?
5. Seit wann ist Russland das Mitglied der Olympischen Bewegung ?